Instrucciones de Limpieza

- Antes de limpiar la cafetera, deje que se enfríe a temperatura ambiente. Luego, desmonte las piezas y retire el café.
- Lave la cafetera manualmente con agua tibia y un paño suave. No use lavalozas. Asegúrese de que los agujeros del embudo porta café no queden tapados.
- Seque completamente la cafetera con un paño.
- Espere que se sequen completamente las partes antes de volver a montar el producto, a fin de evitar oxidación y hongos.
- No lave la cafetera en un lavavajillas.
- No use esponjas de acero ni otros productos abrasivos para limpiar la cafetera.

Recomendaciones y Precauciones

- Cocinas compatibles: encimeras vitrocerámicas eléctricas y cocinas a gas (no apto para encimeras de inducción).
- Verifique regularmente que el embudo porta café no presente desgaste. Es posible que se requiera cambiar esta pieza cada cierto tiempo.
- Nunca use el colector sin agua.
- Nunca use la cafetera con productos que no sean café, como té, cacao en polvo o café instantáneo, puesto que el filtro puede taparse.
- Al poner la cafetera en calor muy alto, el café puede quedar con un sabor a quemado. Llegar a una temperatura óptima puede lograrse después de algunos ensayos y errores.

IMPORTANTE:
Ponga el mango al lado y nunca directamente encima de la fuente de calor, ya que puede calentarse demasiado y derretirse. Siempre use un guante de cocina para agarrar el mango.
Durante el hervor, puede salir un poco de vapor desde la válvula de seguridad para regular la presión interna.

Instruções de Limpeza

- Antes de limpar a cafeteira, deixe-a resfriar em temperatura ambiente. Logo, desmonte as partes e remova o café.
- Lave a cafeteira manualmente com água morna e um pano macio. Não use detergente. Assegure-se de que os furos do funil para café estejam desobstruídos.
- Seque completamente a cafeteira com um pano.
- Assegure-se de que as partes estejam completamente secas antes montar novamente o produto, a fim de evitar ferrugem e mofo.
- Não lave a cafeteira na lava-louças.
- Não use esponjas de aço ou outros produtos abrasivos para limpar a cafeteira.

Recomendações e Precauções

- Fogões compatíveis: cooktop elétrico de vitrocerâmica e fogão a gás (não apto para fogões de indução).
- Verifique regularmente que o funil para café não apresente desgaste. É possível que a peça requeira substituição depois de um tempo
- Jamais use a caldeira sem água.
- Jamais use a cafeteira com produtos que não sejam café, como chá, cacau em pó ou café instantâneo. Isto pode obstruir o filtro.
- Se colocar a cafeteira em calor muito alto, o café poderá ficar com gosto de queimado. Atingir uma temperatura ótima pode resultar depois de algumas tentativas e erros.

IMPORTANTE:
Deixe a alça do lado e jamais diretamente acima da fonte de calor. Isto pode provocar derretimento por calor excessivo. Sempre use uma luva de cozinha para pegar a alça.
Durante a fervura, poderá sair um pouco de vapor desde a válvula de segurança para regular a pressão interna.

Por cualquier reclamo o desperfecto diríjase a la tienda Sodimac donde adquirió el producto junto con su comprobante de compra, nuestro servicio de post venta lo asistirá con gusto.

Para quaisquer consultas ou reclamações, dirija-se à loja Sodimac onde adquiriu o produto, munido do comprovante de compra; nosso Serviço de Pós Vendas o atenderá com prazer.

ARGENTINA
Teléfono de contacto:
0810-222-7634
www.sodimac.com.ar

BRASIL
Telefone para contato:
+55 (11) 3004-5678
São Paulo e Grande
São Paulo
l 0800 7634622
www.sodimac.com.br

CHILE
Teléfono de contacto:
226566183 - 226566184
226566187
Whatsapp: +56 9 3296 2070
presupuestos@tejoycia.cl
Coquimbo 1150, Santiago Centro
www.sodimac.cl

COLOMBIA
Teléfono de contacto:
3208899933
www.homecenter.co

MEXICO
Teléfono de contacto:
800 062 5222
www.sodimac.com.mx

PERÚ
Teléfono de contacto:
4192000
www.sodimac.com.pe
www.maestro.com.pe

URUGUAY
Teléfono de contacto:
0800-7634
www.sodimac.com.uy

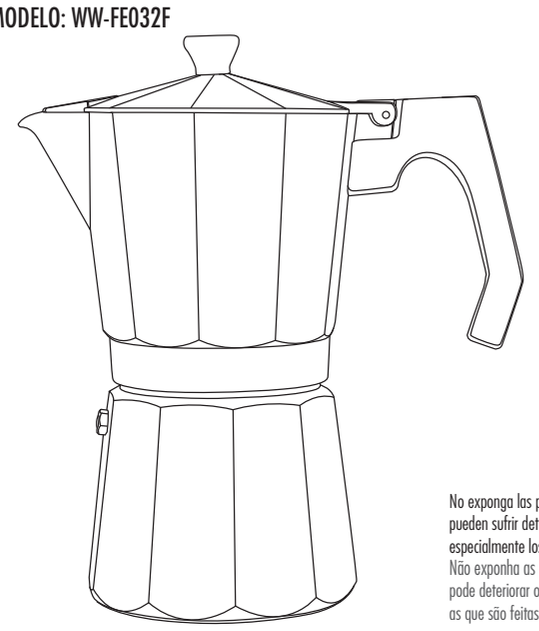
Importado y/e Distribuido por: Argentina: FALABELLA S.A., C.U.I.T. 30-65572582-9 - Suipacha 1111 P. 18 (1008) - Buenos Aires. Tel.: 54-11-4710-5600. - Brasil: CONSTRUDECOR S/A. RUA MARIA GARCIA UTRILLA, 453, SETOR DOCA 109 - BAIRRO: FORNO VELHO CUMBICA GUARULHOS - SP - BRASIL - CEP: 07230-640 CNPJ: 03.439.316/0079-32 I.E.: 153.981.503.110 - Chile: SODIMAC S.A., RUT 96.792.430-K - Presidente Riesco 5685, oficina 801, Piso 14 y 16, Las Condes, Santiago - Tel.: 600 329 2002/ IMPERIAL S.A., RUT 76.821.330-5. Av. Santa Rosa 7876, La Granja - Santiago - Tel.: 56-2-2399-7000/ FALABELLA RETAIL S.A., RUT 77.261.280-K - Catedral 1401, Dpto. 1401, Santiago - Tel.: 600-380-5000/ HIPERMERCADOS TOTTUS S.A., RUT 78.627.210-6 - Nataniel Cox 620 Subterráneo, Santiago - Tel.: 56-2-2827-0211 - Colombia: SODIMAC COLOMBIA S.A., Cód. SIC 800242106, NIT. 800.242.106-2 - Carrera 68D Nº. 80-70, Bogotá, Tel.: 57 601 3904100. www.homecenter.co - notificacionesjudiciales@homecenter.co/ FALABELLA DE COLOMBIA S.A., NIT.900.017.447-8 - Calle 99 No 11A - 32 , No. Reg. SIC: 900017447 - Bogotá - Tel.: 57 601 5878002 Nacional: 01-8000-113252. - Perú: Tiendas del Mejoramiento del Hogar S.A. RUC 20112273922. Av. Angamos Este Nro. 1805 Int. 2, Surquillo - Lima – Lima. Tel: 51-1-2119500/ SAGA FALABELLA S.A., RUC: 20100128056, Av. Paseo de la República 3220, San Isidro, Lima - Tel.: 51-01-512-3333/ HIPERMERCADOS TOTTUS S.A., Av. Angamos Este 1805, oficina 5, Piso 10, Surquillo, Lima - RUC. 20508666934 - Tel.: 51-01-513-3365 - Uruguay: Homecenter Sodimac S.A., RUT 21.699.665 0015 - Plaza Independencia 811, Montevideo, Uruguay - Tel.: 598-2604-7105. México: COMERCIALIZADORA SOMHC S.A. de C.V. Avenida Adolfo López Mateos 201, Colonia Santa Cruz Acatlán, Naucalpan De Juárez, Estado de México, C.P. 53150. RFC CSD161207R2A, Tel.: +52 55 1516 4400.

ARTE: 20251124

MANUAL DE INSTRUCCIONES
MANUAL DE INSTRUÇÕES

CAFETERA
DE ALUMINIO
CAFETEIRA DE ALUMINIO

MODELO: WW-FE032F



IMAGEN/IMAGEM MERAMENTE ILUSTRATIVA

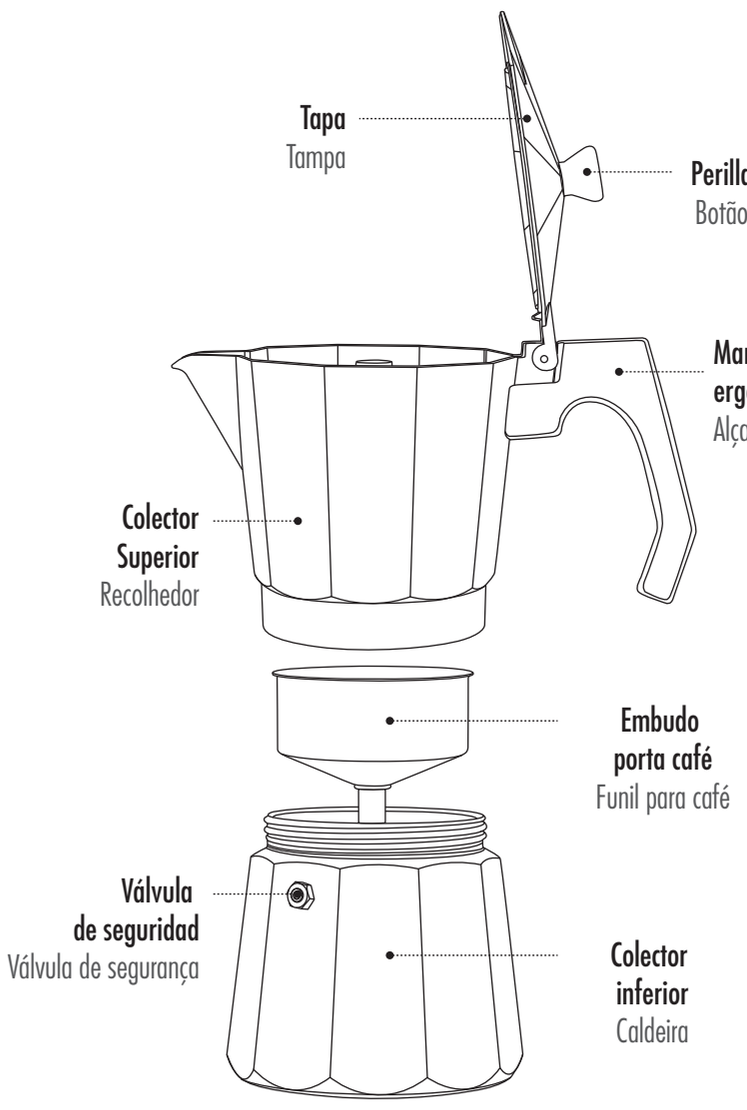
No exponga las partes y piezas a la luz solar directa, pueden sufrir deterioro y deformaciones, especialmente los tableros de madera.
Não exponha as peças à luz solar. A luz solar direta pode deteriorar ou deformar as peças, especialmente as que são feitas de madeira.

ATENCIÓN / ATENÇÃO

- Lea el manual de instrucciones, instalación y uso del producto y el certificado de garantía, en caso de dudas consulte al proveedor.
- Ordene las piezas que componen este producto.
- Agrupe y ordene la quincallería.
- Prepare una zona despejada para el montaje.
- Monte las piezas sin forzar los ensambles. Una vez que todas las partes están ensambladas, apretar firmemente.
- Volver a apretar los tornillos después de un tiempo de uso.
- No exponga las partes y piezas a la luz solar directa, pueden sufrir deterioro y deformaciones, especialmente los tableros de madera.
- Conserve el manual de intrucciones.

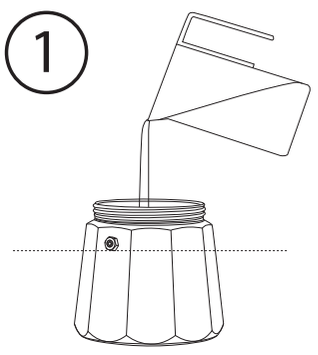
- Leia o manual de montagem, instalação e uso do produto e as condições de garantia. Em caso de dúvidas, entre em contato com o fornecedor.
- Ordene as peças que compõem este produto.
- Agrupe e ordene as peças de montagem.
- Prepara uma superfície desocupada para a montagem.
- Monte as peças sem forçar os encaixes. Uma vez que todas as peças sem forçar os encaixes, aperte firmemente.
- Reaperte os parafusos após certo período de uso.
  Não exponha as peças à luz solar. A luz solar direta pode deteriorar ou deformar as peças, especialmente as que são feitas de madeira.
- Conserve as instruções de montagem.

ACCESORIOS
ACESSÓRIOS



INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO
INSTRUÇOES DE FUNCIONAMENTO

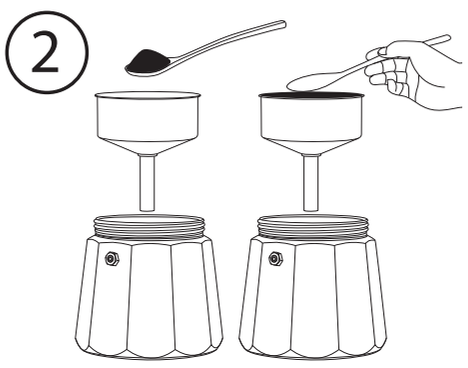
1



1. Retire el colector superior y el embudo porta café. Luego, ponga agua en el colector inferior, hasta la válvula de seguridad.
- ¡Tenga la precaución de que el agua NO exceda la válvula de seguridad!
- Para obtener el mejor sabor, se recomienda usar agua filtrada.

1. Retire o recolhedor e o funil para café. Logo, adicione água na caldeira, até a válvula de segurança.
- Tome cuidado para que a água NÃO ultrapasse a válvula de segurança!
- Para obter o melhor sabor, é recomendado usar água filtrada.

2



2. Ponga café molido fino o espresso en el embudo.
- El embudo porta café debe quedar casi lleno.
- No comprima el café. Esto puede impedir un correcto filtrado.

2. Adicione café moído fino ou espresso no funil.
- O funil para café deve ficar quase cheio.
- Não comprima o café. Isto pode impedir uma correta filtragem.

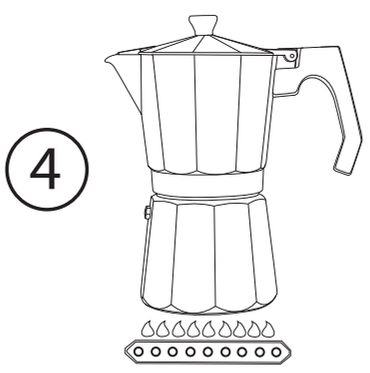
3



3. Introduzca el embudo en el colector inferior. Luego, atornille firmemente el colector superior en el colector inferior.
- NO apriete excesivamente.

3. Introduza o funil na caldeira. Logo, aperte firmemente o recolhedor na caldeira.
- NÃO sobreaperte.

4



4. Ponga la cafetera italiana a calentar en fuego medio. El café pasará lentamente desde la base hasta el colector (aproximadamente 4-6 minutos). Al escuchar un sonido de hervor, ya podrá apagar el fuego. ¡El café ya está listo!
- Asegúrese de que la fuente de calor no sea mayor que el diámetro del colector inferior.
- Cocinas compatibles: encimeras vitrocerámicas eléctricas y cocinas a gas (no apto para encimeras de inducción).
- Para evitar quemaduras, espere unos minutos antes de retirar la cafetera.

4. Coloque a cafeteira italiana no fogão com chama média. O café irá passar lentamente desde a base até o recolhedor (aproximadamente 4-6 minutos). Quando a cafeteira emitir um som de gorgolejo, já poderá apagar o fogo. O café já está pronto!
- Assegure-se de que a fonte de calor não seja maior do que o diâmetro da caldeira.
- Fogões compatíveis: cooktop elétrico de vitrocerâmica e fogão a gás (não apto para fogões de indução).
- Para evitar queimaduras, espere uns minutos antes de retirar a cafeteira.